СВОБОДА SVOBODA

УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК UKRAINIAN DAILY

РІК LVI. Ч. 301. ДЖЕРЗІ СИТІ і НЮ ЙОРК, ВІВТОРОК, 28-го ГРУДНЯ 1948. No. 301. JERSEY CITY and NEW YORK, TUESDAY, DECEMBER 28, 1948 VOL. LVI.

ТРИ ЦЕНТИ в Зл. Д. Америки; ПЯТЬ ЦЕНТІВ Закордоном. Тел. „Свободи": Bergen 4-0807 4-0237 — Тел. У. Н. Союзу: Bergen 4-1016 THREE CENTS in the United States; FIVE CENTS Elsewhere

ПОСТІЙНІ СТРАЙКИ ЗАГРОЗОЮ ДЛЯ ЕКОНОМІЧНОЇ ПОСТІЙНОСТИ

Вашингтон, 26 грудня. — У третьому економічному звіті звертає увагу президентська Комісія Економічних Дорадників на загрозу для економічної стабілізації країни безупинно повторяючимися робітничими страйками. Звіт, зладжений комісією під головством д-ра Едвіна Г. Норса, містить загальну філософію страйкової політики. В рішальних колах панує переконання, що на підставі цього звіту президент Труман підготовляє своє економічне послання до нації після відкриття конгресу, 7 або 8 січня 1949 р.

Щодо промови президента на день 3 січня то звісно тільки, що президент присвячує їй більше часу ніж якійсь іншій промові в минулому. Труман відчуває на собі вагу хвилини, а теж і вагу відповідальности. Він уперше говоритиме як політичний представник нації в своїм власнім праві і як представник могутньої партії, яка опанувала конгрес. Цей конгрес буде „Труманів конгрес", бо він підчас передвиборчої кампанії підтримав особисто багато кандидатів і причинився до їхнього вибору. Це вкладає на президента обовязок рахуватися з фактом, що він після Нового Року буде відповідальний теж і за переведення конгресових рішень. Президент це розуміє і тому так солідно підготовляється до першого послання для конгресу.

Коли йде про економічні справи, то Комісія Економічних Дорадників станула на становищі, що Акт в справі праці з 1946 р. не потребує поправки, одначе надіється, що треба буде скликати конференцію підприємців і наємців для складення засад для наладнання спорів. Коли б прийшло до такої конференції, то вона мала б за завдання виключити побоювання перед економічною депресією.

ДІЯЛЬНІСТЬ АМЕРИКАНСЬКОГО ЧЕРВОНОГО ХРЕСТА.

Вашингтон. — Американський Чевоний Хрест оприлюднив звіт зі своєї праці впродовж двох останніх літ за головства Бейзила О'Коннора. Виявляється, що в тому часі видано $16,852,309 на допомогу жертвам в 619 нещастях. Крім того треба було поспішити з допомогою в ЗОЗ необхідних інших випадках і на це видано грішми $12,171,022. Управа АЧХ пригадує, що ця установа була заложена в 1881 р. і від того часу взяла участь в рятункових акціях при 3,954 нещастях в нашій країні коштом $139,000,000. У минулому році АЧХ брав участь при рятуванні жертв в 75 нещастях, при чому помагало 1,621 медсестер, які віддали 10,738 годин свого часу. Найбільшим досягненням А. Ч. Х. вважає голова введення кровної резерви, яка то праця почалася в січні бічучого року в Рачестер, Н. Й.

БАГАТО ВИПАДКІВ ПІДЧАС РІЗДВА.

Вийнятково багато незвичайних випадків трапилося підчас святкування Різдва в днях 25—26 грудня. Про жахливі випадки смерти цілих родин при пожежах внаслідок морозу або внаслідок необережного освітлювання традицій-

ЮНІЯ ПРИГОТОВЛЯЄ ТОЧКИ ДО ПОПРАВКИ ЗАКОНУ ТЕФТА.

Маямі Віч, Флорида.— Міжнародна Юнія Робітників Жіночого Одягу, яка відбуває засідання своєї екзекутивної ради, приготовила цілу низку поправок до закону Тефта-Гартлія для дискусії в новому конгресі. Звертають на себе увагу такі предявлення юнії: щоб непорозуміння робітників при приладних обслугах були наладнувані після періоду „для охолодження"; щоб була встановлена федеральна рада для наладнування міжюнійних спорів в справі контрактів у підприємствах; щоб виключити неоправдані другорядні бойкоти з прихильности до якогось страйку; щоб некомуністичні афідевіти були підписувані теж і підприємцями; щоб не тільки юнії, але й підприємці мали обовязок складати фінансові звіти; щоб не тільки наємці, але й господарі мали право домагатися голосування над тим, хотра з кількох юній має право до заключення контракту.

ГРОМАДСЬКИЙ ПРИВІТ ДЛЯ о. ПРОТОІГУМЕНА МАРКОВА.

Ню Йорк. — У неділю 26 грудня ввечір відбувся в авдиторії школи св. Юрія громадський привіт для недавно-іменованого протоігуменом американської провінції Чина ОО. Василіян, о. Максима Маркова. Після святочної вечері, в якій взяло участь біля 300 осіб, виголосили промови про заслуги й працю солензіанта, а саме: ігумен, о. Орест Засійбіда, ЧСВВ., о. Володимир Ловтович, о. Вол. Білинський, Дм. Галичин, д-р Лонгин Цегельський, о. д-р Гавліч, ЧСВВ., проф. Микола Чубатий. Представники місцевих парафіяльних товариств склали ще окремі привіти новому ігуменові о. Орестові, після чого о. Протоігумен сказав своє слово навіяне релігійним і патріотичним духом. Провід підчас свята спочивав в руках о. д-ра Вавика, ЧСВВ., який, як звичайно, вивязався зі свого завдання просто по майстерськи. Ранком того дня відбулася в церкві св. Юрія собора Служба Божа, відправлена о. мітратом Антоном Лотовичем при великім здвиї народу.

ної різдвяної ялинки сповіщають пресові агенції із усіх околиць розлогої країни.

З одиничних нещасть загальну увагу звернув на себе випадок з колишнім підсекретарем стейту, Соммером Велесом. Він вийшов упівночі з 25 на 26 грудня віби на прохід зі своєї фарми в Мериленд і його на-пів замерзлим знайшли сусіди, які вертали зі Служби Божої в годині 8 рану. Після віднесення до шпиталю у Вашингтоні і привернення його до притомности, Велес заявив, що він не памятає, що з ним сталося. Лікарі твердять, що він дістав удар серця.

Большевики фінансують повстання в середньо-американських республиках

Ню Йорк, 26. грудня. — Представник Домініканської Республики вийшов з твердженням, що Росія фінансує на велику скалю заміщання для переведення різних револьт в середне-американських республиках і що совєтська амбасада в Мексику призбирала фонди на озброєння, вербунок і на витренування молоді в комуністичному дусі з цілю переведення державного перевороту та настановлення своїх попихачів в республиках довкруги Панамського Каналу. Таку заяву вислав до преси Інформаційний Осередок Домініканської республики, приміщений під ч. 507 при Пятій Евеню. У заяві сказано, що Осередок дістав каблеву депешу в цій справі від Телесфора Калдерона, секретаря президента Трухіля. Оповістка, вислана до газет твердить, що комуніст Боніля Атілес відбув минулого тижня конференцію з урядовцями совєтської амбасади в Мексику. Атілес був прогнаний з університету Сан Домінго перед двома роками і від тоді почав організувати комуністичні ячейки в середньо-американських республиках та в Злучених Державах, як це сповіщає Рафаел Компрес Перез, нюйоркський генеральний консул Сан Домінга.

КАРУСІ ПЕРЕКОНАНИЙ, ЩО ІМІГРАЦІЙНИЙ ЗАКОН НЕ ВИКОННИЙ

Вашингтон. — Уго Карусі, голова Комісії Здеплясованих Осіб, повернувши з поїздки по Европі, прийшов до висновку, що теперішня система допускання імігрантів зо скитальщини не втримається і що її треба буде змінити при ухвалюванні поправок до закону в справі допущення імігрантів з скитальщини. Головне його вістря звернене проти дискримінації імігрантів при поділі їх на земельних і інших робітників. Так само є багато перепон з запевненням мешкань і праці і тому іміграція 250,000 осіб припинена до тієї міри, що в біжучому році ледви 2,500 приїхало до Злучених Держав, замісць 75,000.

СОВЄТИ ЗАПОВІДАЮТЬ „ВІДПЛАТУ" ЗА ФІЛЬМ „ЗАЛІЗНА ЗАВІСА"

Москва, 27. грудня (ЮП). — Совєтський заступник міністра кінематографії, промовляючи вчора на відкритті конференції авторів пісень, заповів відплату за відомий американський фільм „Залізна Заслона". Він твердив, що фільм „Залізна Заслона" є „ганебний" та обидний для совєтської „народної демократії" та закликав совєтську фільмову продукцію до активної участи в боротьбі проти „підпалювачів війни з Гаrange-вуду". В тягу цеї кампанії вже в найближчому часі мали б появитися фільми „Зустріч на Лабі", „Таємна Місія", „Людина з Вол Стріт", „Ми обороняємо мир" та інші.

НОВОГО ІМІГРАНТА ПРИЗНАЧУЮТЬ НА ДЕПОРТАЦІЮ

Ню Йорк. — У пятницю 24 грудня прибув до нюйоркської пристані корабель Марін Мерлин з новими імігрантами, серед яких прибуло около 30 у-

(Докінчення на стор. 4-тій).

РІЗДВЯНЕ ПОСЛАННЯ БРИТАНСЬКОГО КОРОЛЯ

Лондон, 25. грудня. — Британський король Юрій VI виголосив по радіо на Святвечір свій традиційний привіт для народів британської імперії, стверджуючи силу Британії в поширюванні вольностей для своїх народів.

З. У. А. Д. К. АСИГНУВАВ $72,000 НА ХАРЧОВУ ДОПОМОГУ

Филаделфія, 27. грудня. — ЗУАДКомітет асигнував 72,000 долярів на харчову допомогу для найбільш потребуючих українських скитальників в Европі. Вже вислано 10,000 фунтів товщів (200 пакунків по 50 фунтів) до Німеччини та підготовляється висилку 5,000 фунтів товщів до Австрії. Крім того вислано пакунків КАРЕ по $1,000 до кожної з цих країн: Австрії, Франції, Італії та Голандії, а до Польщі тих же харчових пакунків на $2,000 та на $1,040 до Чехословаччини.

Папа взиває до боротьби проти агресії

Рим, 25. грудня. — Папа Пій XII. в навечеря латинського Різдва виголосив по радіо промову до католицького світу, закликаючи всі християнські народи протиставитись агресії, „навіть силою зброї", якщо зайшла б така потреба. Не називаючи нікого по імені, Папа не залишив жадного сумніву, що агресивною силою і загрозою для миру він вважає Совєтський Союз. Папа Пій XII. висловився за повною підтримкою Організації Обєднаних Націй та заохочував творити сильні окремі групи держав, що могли б спільно стояти на сторожі миру, як „заповіді Божого закону". Святий Отець заявив, що народи мусять озброюватись і бути сильними, але не на те, щоби завойовувати, тільки щоби протиставитись завойовуванням та бути на сторожі „християнського способу життя". В дальшому Папа висловився про всі важливіші проблеми, що сьогодні турбують світ. У ватиканських і міжнародних колах вважають, що цьогорічний різдвяний виступ голови Католицької церкви був найбільш песимістичний за всі часи.

РІЗДВЯНІ СВЯТА ПІД ЗНАКОМ ПОЛІТИЧНОГО НАПРУЖЕННЯ

Париж, 27. грудня. — Цьогорічне святкування Різдва в Европі було під кожним оглядом під знаком недавньої війни та загрози нової. В більшости країн відчувається ще великі недостачі навіть найконечніших товарів широкого вжитку, головно харчів, багато місць при родинних столах були ще порожні, бо одні передчасно погинули у війні, чимало інших ще не повернулись з полону, а ще інші стоять на сторожі миру далеко від своїх родин. Міжнародне напруження та загальна турбота про дальшу долю світу пробивалася в усіх виступах державних та інших представників.

ВІДБУВСЯ КОНГРЕС ВІЛЬНИХ ЖУРНАЛІСТІВ СХІДНОЇ ЕВРОПИ

Паризька „Громада" повідомляє, що в останніх днях листопада відбувся там конгрес вільних журналістів, в якому взяли участь представники еміграцій Білорусі, Болгарії, Естонії, Латвії, Мадярщини, Польщі, Румунії, Словаччини, України, Чехії та Югославії. У висліді конгресу створено Федерацію журналістів, до управи якої увійшло чотирьох українців.

„УКРАЇНСЬКИЙ БЮЛЕТЕНЬ" НА АМЕРИКАНСЬКІЙ ВИСТАВЦІ В НІМЕЧЧИНІ.

З Гайдельбергу в американській зоні Німеччини повідомляють (Б. Бій-Бійченко), що там в „Американському Домі" відбулася в листопаді інформаційна виставка про завдання і працю Організації Обєднаних Націй. Між періодиками, що репрезентували найрізноманітніші видання, українську пресу заступав „Український Бюлетень", виданий ПАУКонференцією в Ню Йорку. На виставці це було єдине українське видання і відвідувачі приділяли йому багато уваги.

ЗАХОДИ ДЛЯ КОНСОЛІДАЦІЇ ПРАЦІ УКРАЇНСЬКИХ НАУКОВИХ УСТАНОВ В ЕВРОПІ.

В тягу нормалізації українського життя на еміграції в західній Европі, від деякого часу робляться заходи для консолідації наукової праці двох важливих українських наукових установ, іменно, Української Вільної Академії Наук та Наукового Товариства ім. Шевченка. В тій цілі в половині року було створено Координаційну Комісію, в комунікаті якої, підписаному її головою проф. Я. Рудницьким і секретарем д-ром К. Годованцем, тепер повідомляється, що Комісія на цілому ряді своїх нарад прийшла до висновку, щоби створити постійну Комісію, яка узгіднювала б відносини та координувала працю обох установ для найкращого розвитку української вільної науки.

УНІФОРМИ ДЛЯ СОВЄТСЬКИХ РОБІТНИКІВ КОМУНІКАЦІЇ.

Москва, 27. грудня. (АП) — Президія Верховної Ради СССР проголосила новий указ, встановлюючи систему уніформів і рангів для робітників комунікації. Відзнаки для них мають бути встановлені Радою Міністрів. Раніше вже визначено уніформи для робітників цілого ряду інших ділянок, між іншим для вуглекопів, фінансових і транспортових робітників. Як відомо, раніше спеціяльне замилування в найрізноманітніших уніформів мали нацисти в Німеччині і фашисти в Італії.

РАДА БЕЗПЕКИ ВЗИВАЄ ДО ЗАМИРЕННЯ В ІНДОНЕЗІЇ

Париж, 27 грудня. — Рада Безпеки Об'єднаних Націй прийняла минулої п'ятниці резолюцію, домагаючись безпосереднього припинення воєнних дій в Індонезії, що їх почали голандські війська в дні 18-го грудня, та звільнення інтернованих голандцями членів індонезького уряду з президентом Сукарно на чолі. Відповідну резолюцію прийнято більшістю 7 голосів, при чому Франція, Бельгія і Совєтський Союз здержались від голосування. Представник підсовєтської України був неприявний і його теж зараховано до здержаних від голосування. Друга частина спільної американсько-колумбійсько-сирійської резолюції щодо відкликання голандських військ на стару демаркаційну лінію, перепала. В міжчасі голандські війська зайняли вже всі більші міста Індонезії, а інтернованих членів уряду перевезли в невідоме місце, як повідомило вчора агенство ЮП. з Батавії.

МОСКВА ОБВИНУВАЧУЄ АМЕРИКУ ЗА ВІЙНУ В ІНДОНЕЗІЇ.

Лондон, 27 грудня (ЮП).— Московська радіовисильня передала вчора коментар партійної „Правди" до подій в Індонезії, в якому обвинувачується Америку і Британію, що це вони заохотили і допомогли Голандії почати там війну. Большевицька газета пише, що тоді як Америка з одного боку в ООН доражує замирення, вона постачає Голандії зброю, яку та поспішається використати.

ПІДПИСАНО 6 НОВИХ ТОРГОВЕЛЬНИХ ДОГОВОРІВ ЗІ ЗАХІДНОЮ НІМЕЧЧИНОЮ.

Франкфурт, Німеччина, 27 грудня. — Під час латинських Різдвяних свят окупаційні власті західних союзників в Німеччині підписали 6 нових торговельних договорів, іменно, зі Швецією, Голандією, Туреччиною, Єгиптом, Еспанією і Польщею. В загальному в 1948 році підписано 20 торговельних договорів між західними зонами Німеччини й 19 окремими країнами, встановлюючи експорт товарів з Німеччини на 7,824,000,000 долярів і імпорт на 7,328,000,000 долярів. Головним відбуром німецьких товарів між усіми цими країнами є Франція.

ЗАХІДНИЙ ПОВІТРЯНИЙ ТРАНСПОРТ З БЕРЛІНА ПЕРЕМАГАЄ ЗИМУ.

Берлін, 27 грудня. Користаючи з доброї погоди, комбінована американсько - британська транспортова авіяція перевезла вчора до блькованого Совєтами Берліна 6,099 тон вугілля, харчів та інших товарів. Це третя з черги найбільша кількість перевезеного повітрям тонажу продовж піврічної вже блокади Берліна. За ввесь цей час американські і британські літаки відбули в загальному 96,640 летів, перевізши в загальному 700,172 тон товарів. В цьому найбільшому в історії повітряному транспорті британська авіяція заступлена приблизно в 30%. Вчорашній рекорд дав американському військовому губернаторові підставу заявити, що західна транспортова авіяція видержує зимову пробу.

ЗАГОСТРЕННЯ НЕПОРОЗУМІНЬ МІЖ ЮГОСЛАВІЄЮ І КРАЇНАМИ КОМІНФОРМУ.

Беоґрад, Югославія, 27 грудня. — Ворожнеча в „комуністичній сім'ї", іменно між збунтованою Югославією та Совєтським Союзом і зорганізованими в Комінформі його сателітами в останньому ще більше загострилася, як до „ідеологічних суперечностей" прилучилися, ще непорозуміння щодо національних меншин та державних кордонів. Конкретно йдеться про Македонію та мадярську меншину в Югославії. В дискусії, що має характер взаємних обвинувачень то й лайки, забирають голос поодинокі комуністичні й демократичні керівники цих країн, користуючись засобами пропаганди. Загальний тон і характер цеї „дискусії" не дає виглядів на будь-який компроміс між розсвареними комуністами.

ПІДСУМКИ БОЛЬШЕВИЦЬКОГО КОНГРЕСУ В БОЛГАРІЇ.

Софія, Болгарія, 27 грудня. — Теперішній комуністичний премієр Болгарії, Дімітров, зробив вчора підсумки нарад конгресу болгарської комуністичної партії в цьому місті, в якому беруть участь теж представники комуністичних партій інших країн. Всі його підсумки зводилися до „переваги" Сходу над Заходом та „соціялістичної" системи над капіталістичною. Дімітров говорив про дальшу консолідацію країн „народної демократії", до яких вже не зараховує збунтованої Югославії.

ДАЛЬШІ КОМУНІСТИЧНІ ПЕРЕМОГИ В КИТАЮ.

Пейпінґ, 27 грудня. — Командування урядових військ в північному Китаю вчора офіціяльно ствердило здобуття комуністами важливих промислових і комунікаційних центрів Калґан і Чагар. Урядові армії ген. Фу Тсо-ий на цій ділянці фронту понесли великі втрати. Ген. Фу, повідомляючи про евакуацію тих міст, твердить, що він рішився на неї, щоби „зберегти життя 300,000 населення" та охоронити майно від знищень і руїни. Інтересно, що за короткий час перед цим повідомленням, комуністичне радіо зарахувало ген. Фу до воєнних злочинців, заявляючи рівночасно, що „облегчуючі обставини" будуть в майбутньому суді виявлені усім тим, що зберігатимуть від руїни народне майно.

ВІЙНА В ПАЛЕСТИНІ ПРОДОВЖУЄТЬСЯ.

Тель Авів, 27 грудня. — Не зважаючи на всі мирні заходи та посередництво Об'єднаних Націй, війна між жидами та арабами в Палестині продовжується, головно в спірній провінції Негеб. Спостерігачі ОН ствердили, що жидівська авіяція скинула 19 бомб на єгипетську базу Ель Аріш, тоді як арабська авіяція скинула кілька бомб в околиці Ізраїльської столиці Тель Авів.

SVOBODA
UKRAINIAN DAILY
FOUNDED 1893

Ukrainian newspaper published daily except Sundays, and holidays by the Ukrainian National Association, Inc. at 81-83 Grand Street. Jersey City, N. J.

Entered as Second Class Mail Matter at the Post Office of Jersey City, N.J on March 30. 1911 under the Act of March 8. 1879

Accepted for mailing at special rate of postage provided for Section 1130 of Act of October 3, 1917 authorized July 31. 1918.

ПЕРЕДПЛАТА:		SUBSCRIPTION RATES:	
На рік	$7.00	One year	$7.00
На пів року	$3.75	Six months	$3.75
На три місяці	$2.00	Three months	$2.00
В Джерзі Сити і закордоном:		Foreign and Jersey City Rates:	
На рік	$10.00	One year	$10.00
На пів року	$ 5.25	Six months	$ 5.25
На три місяці	$ 2.75	Three months	$ 2.75
Число з понеділка (англійською Частиною):		Monday's issue (the Ukrainian Weekly, English language supplement):	
На рік	$2.50	One year	$2.50
На пів року	$1.50	Six months	$1.50

Classified Advertising Department, 597—7th Ave., New York 18, N. Y. BRyant 9-0582.

Кожна зміна адреси коштує 10 центів.

За оголошення редакція не відповідає

Адреса: "SVOBODA," P. O. Box 346, JERSEY CITY 3, N. J.

КРАЙНЯ ПОРА НА ВЕЛИКУ ПРАЦЮ

Немає сумніву, що не зважаючи на страшні лихоліття, які доводиться раз-у-раз переживати українському народові, Україна таки пробиває собі вікно у вільний світ. А думаємо тут про справжню Україну, цю, що є в мріях українського народу, а не ту фіктивну, що її представляють різні Мануїльські та яка тільки шкодить українському імені, бо намагається його тісно звязувати з московсько-сталінською диктатурою та червоним тоталітаризмом.

Вже від довшого часу можна завважити в американській пресі слушні завваги щодо правдивого стану України в Совєтах. Нині ледви чи є де визначні політики, які не знали б, що Україна є на ділі в неволі московської диктатури та що її речники на міжнародному полі є тільки звичайними ступайками Кремля. Навіть зачинають вже продиратись у пресу щораз правдивіщі вісті про український визвольний рух, а зокрема про дії Української Повстанської Армії.

Стверджуючи це треба б радше дивуватись, чому ці справи так пиняво розвиваються в демократіях. Та нам не про те йдеться. Ми бачимо, що в цьому самому часі, коли світ зачинає пильніше приглядатись справжній Україні й привязувати тим самим більшу вагу у к р а ї н с ь к і й справі, зачинають рухатись теж й історичні вороги української державности і незалежности. Отже не тільки большевики, не тільки совєтська пропаганда, але й інші. Цего не сміємо легковажити, і тому треба прикладати всіх сил, щоб тим проти-українським акціям протидіяти.

Голос в справі самостійної України росіянина Н. Жігулева, про який згадано на цьому місці два дні тому, вказує наглядно, якою страшною ненавистю дихають навіть російські демократи до українського руху, що змагає до повного визволення українського народу. Навіть тим росіянам, які зараховують себе до демократів, в голову не приходить, що годилось би запитати волі українського народу. Вони тільки приказують, що Україна мусить бути під Росією, скільки крови і хаосу в світі це не коштувало б.

Отже не тільки червоний Кремль так думає про Україну, думають так само й російські "демократи", що живуть в Парижі чи Ню Йорку і втікли з-під Сталіна чи Леніна, а Жігулевих є ще багато, дуже багато. Коли ж до цього додати польські зазіхання на українські землі, то легко зрозуміти, яка важка праця жде українство поза Совєтами, щоб активізувати українську справу в такий спосіб, який відповідає інтересам українського народу та засадам демократії й справедливости.

Історичні вороги незалежної й соборної України мають всюди широкі плечі за собою. Вони мають їх теж і в Америці. Вони засліпили їй вже раз очі в цій справі по першій світовій війні та роблять те саме й нині, надіючись, що може прийти згодом до нових змін у світі, зокрема в Европі. Тому політично-інформативна акція американських українців мусить тепер постійно збільшатися і докладати якнайбільших зусиль, щоби представляти в різних впливових місцях, як теж і перед американською публичною опінією, справи Східньої Европи в правдивий спосіб, пропонуючи водночас розумну й справедливу програму її розвязки.

Два епохальні документи

На останній сесії Генеральної Асамблеї Організації Об'єднаних Націй в Парижі ухвалено два документи, які без сумніву будуть записані в історію як епохальні. Це: міжнародний договір проти народовбивства, прийнятий в дні 9. грудня, та міжнародна декларація людських прав, ухвалена в дні 10-го грудня. Совєтський Союз та його сателіти в обох випадках здержались від голосування.

Доцінюючи епохальну важливість цих документів, „Свобода" негайно передала їх в дослівному українському перекладі (договір проти народовбивства в числі з 4-го грудня і декларацію людських прав в числі з 14-го грудня).

В чому епохальність цих документів, хоча загал, зокрема велика частина преси, цілком не приділили їм „епохальної" уваги? Як йдеться про пресу, то „звичайність" у відміченні цих важливих документів пояснюється тим, що вони сьогодні ще є тільки „клаптиком паперу", не зв'язаним з ніякою названою конкретною подією, як і за написаними на них словами і „святочними приреченнями" не стоїть ще сьогодні ніяка конкретна і авторитетна сила, що заставляла б до їх респектування.

Проте, це в нічому не зменшує історичної важливости цих документів на дальшу мету. Їх сила і важливість сьогодні в самих встановлених там прінціпах. Велика частина документів, що опісля творили епохи, починалася так само. Насамперед встановлювано і проголошувано прінціпи, вартість та довготривалість яких були тим більші, що за проголошенням цих прінціпів не виступав відразу п'ястук, що змушував би їх респектувати. Їх проголошувано в ідейній площині і вони власне силою своїх ідей та прінціпів здобували собі щораз більше прихильників і визнавців, вони сами собі здобували застосування в практичному житті і вкінці ставали невід'ємною частиною внутрішніх переконань людини та зовнішнього ладу людей. Поступово вони ставали вірою, за яку відважні складали свої голови.

Оба документи, про яких мова, мали свої глибокі причини в сучасності. Американський прокуратор на міжнародному суді проти німецьких воєнних злочинців в Нюрнберґу видвигнув поняття народовбивства — „дженосайд". Народовбивство, отже масове нищення, фізичне або духове, будь-яких національних, расових, політичних, релігійних чи соціяльних груп вважається тепер формально злочином в розумінні міжнародного права та встановляється способи і засоби для його недопущення та для покарання, якщо він буде поповнений. Все це знову базується на конкретних фактах минулого і сучасного. Подібно мається справа і з деклярацією людських прав, що ставить людству перед очі найбільш елементарні права одиниці в суспільстві та намагається їх відповідно забезпечити.

Вистачить переглянути тільки побіжно оба документи, щоби ствердити їх зв'язок з теперішніми обставинами, насамперед в Совєтському Союзі та на цілому його „просторі впливів". Бо тільки там ще сьогодні з цілою брутальністю практикується всі роди народовбивства і тільки там ще повністю заперечується на практиці всі найбільш елементарні права людини. Спеціяльне застереження в деклярації людських прав, що цеї деклярації не можна зв'язувати з дійсним теперішнім станом в будь-якій країні, ще тільки потверджує це переконання, що декларація власне відноситься до Совєтського Союзу.

Від проголошення обох документів до їх практичного здійснення ще далека дорога і ще багато води влиється в світові моря, заки ці гарні слова стануть дійсністю. Проте, договір народовбивства і деклярацію людських прав вже сьогодні можна вважати епохальними документами. Вони бо, крім Атлантійського чартеру і чартеру Об'єднаних Націй, є — хай докищо тільки теоретичною — базою вищого міжнародного ладу майбутности, їх можна вважати заповіддю майбутньої світової конституції, спільної для всіх вільних народів у вільному світі.

ЧЕСЬКИЙ „РЕАЛІЗМ"

До другої світової війни можна було часто чути, а то й читати в світовій пресі, яким щасливим є чеський нарід, що мав у рішальних хвилинах нової доби таких „реалістів-політиків", якими були Тома Масарик та Едвард Бенеш. І справді: Масарик і Бенеш були в своїй політиці реалістами. Вони брали речі й факти життя такими, якими вони є. Для політики це важна річ — уміти вхопитися за ланку дієвого ланцюга історії у відповідний момент і в згоді з напрямом цього руху допомогти своїй справі. Але є реалізм і реалізм. Той реалізм, що бачить не далі горизонту „сільської дзвінниці", нездатний заглянути в дальшу перспективу. Такий реалізм може дати тимчасовий успіх, але цей успіх буває збудований на піску і часом кінчається катастрофою.

З цього становища політика Бенеша, який найбільше заважив на цьому, що тепер сталося з Чехословаччиною, дає типовий приклад короткозорого реалізму, без ширшого пляну для будучности.

Вже самий початок політичної карери Бенеша був позначений цим короткозорим реалізмом. 1912 року вийшла в Празі його книжка про потребу перебудувати Австро-Угорщину на федерацію вільних народів. Тоді Австро-Угорщина стояла міцно, ніхто з чехів не мріяв про відірвання свого краю від Габсбурзької монархії. За першої світової війни 1914-18 рр. Бенеш видав у Парижі книжку французькою мовою: — „Зруйнуйте Австро-Угорщину"! Цей клич ішов проти довголітньої чеської традиції, що вважала існування Австрійської великодержави за ґарантію нормального розвитку її народів. Ще славний чеський історик Ф. Палацький писав 1848 року, що в інтересі слов'янських малих народів є, щоб Австрія була: „Коли б не було Австрії, то треба було б її вигадати"...

Палацький боявся, що після розпаду Австрії чехи будуть здобиччю німецького або російського імперіялізму.

Бенеш і Масарик за першої світової війни добилися свого: Австро-Угорщину знищено. Винстон Чорчил у першому томі своїх споминів пише, що зруйнування Австро-Угорщини було найбільшою політичною помилкою нової доби.

Ще за першої світової війни царська Росія простягала загребущі руки до земель Австро-Угорщини. Коли б 1917 р. царська влада була не впала, то вже при кінці першої світової війни Чехія була б стала провінцією царської імперії не в меншій мірі як тепер вона є провінцією совєтської Москви.

Створивши Ч е х о словацьку державу, Бенеш був до 1935 р. беззмінно міністром закордонних справ, а потім президентом Чехо-Словацької республіки. Мала Чехо-Словаччина жила в постійному страсі перед великою Німеччиною. Проти Німеччини чехи шукали оборони у Франції, а після приходу Гітлера до влади 1933 р. в Совєтській Москві. Коли дехто з західно-европейських політиків висував плян утворення Дунайської Федерації, з участю Австрії, або коли деякі австрійці, щоб урятуватися від Гітлера, хотіли повороту Габсбурґів, то Бенеш загрожував Австрії війною. Ще 1934 року він сказав, що для чехів вигіднішим було б прилучення Австрії до Гітлерової Німеччини ніж відновлення монархії в Австрії!

Бенеш як міністер і як президент старався догодити Москві, зокрема Сталінові. Випадково він довідався, що совєтський маршал Тухачевський з іншими генералами готував державний переворот у Москві проти Сталіна. Бенеш негайно написав про це до совєтського диктатора (1937 р.). Після цього Сталін звелів розстріляти Тухачевського і його спільників. Бенеш уважав, що Сталін за це буде йому вдячний і поможе чехам проти Німеччини. Але — „політика не знає сентиментів". Сталін 1939 року „злигався" з Гітлером і тільки після 1941 року почав сприяти чехам. 1945 р. кінчилася війна. Бенеш приїхав з Лондону через Москву до Праги. Здавалося, мрії чеських патріотів здійснилися: малий слов'янський народ під „опікою великого брата" вірив у свою щасливу будучність. Але недовго тривала ця ідилія: Сталін звелів зліквідувати демократичний лад у Чехословаччині і дав владу в Чехії комуністам. За Сталіновими порадами знищено цвіт чеської інтелігенції. Зломлений цією чорною невдячністю Москви Бенеш зрікся президентського уряду і умер як приватна особа.

Політично Бенеш помер раніше ніж фізично. Мусів бачити крах своїх ілюзій і надій на „старшого брата".

Окремо треба згадати про ставлення д-ра Бенеша до української справи. Його позиція супроти українців диктувалася загальною москвофільською орієнтацією чехословацької політики. Українці з вдячністю ніколи не забудуть допомоги чехословацького уряду українським культурним установам і школам на еміграції після першої світової війни. Але це була так звана культурна політика без політики. Ческа політика під проводом Едварда Бенеша не бажала собі незалежної України, навпаки, хотіла, щоб наш народ був під Росією. На Карпатській Україні, що була до 1939 р. частиною Чехо-Словаччини, чеський уряд піддержував свідомо москвофільство, хоч було відомо, що закарпатські ‚русскіе" були звичайні собі мадярони. В своїй промові в Ужгороді 1935 року Бенеш сказав, що український рух може прийти до значіння хіба за якихсь 200 років, а Карпатську Україну („Подкарпатска Русь") проголосив за навіки невіддільну частину Чехо-Словаччини...

(Докінчення на стор. 3-тій)

ТУРБОТИ ВИДАВЦІВ

Заповіджено підвишку поштових оплат, в цьому і на газети, журнали і книжки, що буде предложене до ухвали новому конгресові.

З цього приводу заговорили видавці газет та журналів, що їх розсилається у великій мірі поштою, а теж і ці, що займаються видаванням книжок.

Мимоходом кажучи ще більше повинні журитись тим українські видавці, що вже й без цього нового видатку не годні ніяк звязати кінців до купи. Ця підвишка буде теж збільшенням турбот видавництва „Свободи".

Видавництва в англійській мові мають одначе завжди вигляди на рятунок, бо мають велике поле праці, коли йдеться про здобування щораз більшого числа передплатників та оголошень, яких ціна зростає майже автоматично з більшою циркуляцією газети чи журналу.

Як приклад, що значить зріст циркуляції видавництва, хай послужить т и ж н е в и к „Лайф". В році 1940 цей магазин мав наклад 2,800,000 примірників, а в 1947 це число зросло до 5,400,000 примірників. Тому, що журнал дістав більше число читачів, він підніс зараз ціну оголошень. Ще попереднього року видавництво брало $22,000 за одно оголошення на чотирьох кольорових сторінках, а в біжучім році каже собі платити $24,500 за ці сторінки .В наступному році видавництво приготовляється до ще більшої підвишки ціни за оголошення, не зважаючи на те, що люди вичерпуються з грошей.

Інший приклад: Одна сторінка оголошення в тижневику Сатердей Івнинґ Повст зросла з $700 до $1,200 впродовж одного року. Це вказує, що ціна оголошення впродовж одного тільки року зросла на 42%. Зовсім природно, що підвищка ціни оголошень мусіла принести відповідний дохід видавництву.

Як мати на увазі українські газети, а в цьому і „Свободу", то видавництво мусить рахуватися з тим, що оголошення приходять головно від народних установ, о р г а н і з а ц і й, братств чи товариств, яким не йдеться про самий заробіток, а радше про втримання народного життя. Оце й причина, чому „Свобода" не може підвищувати цін за оголошення відповідно до своєї фінансової потреби і як повинна би робити, коли б йшла за прикладом американських газет. І саме тому відпадає видавництву головний прихід, на якім в Америці опираються видавництва газет.

Правда, є журнали, як от „Рідерс Дайджест", що майже не мають оголошень. Але вони в такім положенню, що мають мільйони передплатників, яких число постійно зростає. Наприклад „Рідерс Дайджест" наняв минулого року перед Різдвом 700 додаткових робітників, що мали тільки записувати нові передплати і подбати, щоб замовлення були виконані. Але цей журнал придбав за один рік два мільйони нових передплатників і має тепер 15,000,000 передплатників в 18 країнах. В Америці друкується 10 мільйонів примірників, а решта закордоном.

Коли ж тепер навіть такі видавництва журяться підвишкою поштових оплат, то можна собі легко уявити, що за клопоти ждуть видавців українських газет, книжок та журналів. Вони відчують цю підвишку найболючіше з усіх інших видавництв і це повинно брати під увагу все українське громадянство.

ОЛЕКСІЙ АНДРІЄНКО. Всі права застережені.

ДРЕЗДЕН „СОВЄТСЬКИЙ"

(Будні совєтської окупації)

9)

Натомісць військова пропаганда широко розписалась про героїзм совєтської людини, совєтського вояка, „великого русского народа", виявлений у другій світовій війні. Посилено наполягалось на те, що американські імперіялістичні монополісти готують війну проти сердешного СССР, який не має найменшої думки зазіхати на чуже; говорили про те, що нема найменшої різниці між американськими акулами від капіталу й фашистами; говорилось і вбивалося в голови, у свідомість червоноармійця всюди і всіма засобами: і на політгодинах, і на лекціях, і на спеціяльних доповідях, і в театрах, і в кіно, і писалося в стінних та й у загальних газетах, що коли варвар Гітлер томив і знущав мільйони людей, живцем спалючи їх у страхітливих кацетах, то американські „монополісти", маючи атомову бомбу, так само мають єдиний намір — нищити мільйони ні в чому неповинних людей.

І пропонувалось червоноармійцеві єдиний вихід із того, мовляли, безвихідного становища:

— Разжигать революцию во всем мире.

І саме — не фронтову, звичайну війну, а революцію. Тоді, мовляли:

— Рабочий класс Америки сам будет опрțеделять, куда ему сбрасивать атомовую бомбу в дни революции...

Перехожу тепер до матеріяльного становища червоармійся.

Візьму для прикладу таку собі польову червоноармійську пошту № 75,409. При цій пошті була ґвардійська авторота під командою лейтенанта Василева. Рота пройшла від Москви до самого Дрездена з безперервними боями. Але, як і тридцять років тому — за першої світової війни — наші батьки воювали голі й босі, та ще й напівголодні, так і тепер, після всіх нечуваних „перемог і досягнень" нового комуністичного ладу, ішов тисячі кільометрів і воював — голий, босий і голодний той самий, тільки тепер совєтський, безіменний Іван. Його годували й одягали не з нормального, плянового постачання, а він мусів сам собі все постачати „з місцевих ресурсів".

Основним харчуванням усієї червоної армії була солона риба-плотва (красноперка), перлові крупи, що їх червоноармійці дотепно називали „шрапнелею" і „кашою-победою", а з товщів — тільки рапсова олія з місцевих німецьких ресурсів. Ніяких овочів чи фруктів ніхто з червоноармійців ніколи і в вічі не бачив. А всякі солодощі та делікатеси, як от шоколяда, цитрини, помаранчі та все інше подібне вважалося за буржуазні розкоші, за витребеньки, яких „по уставу советскому солату не положено".

Місячна платня рядового червоноармійця становила 24 марки. До цього додавалося 100 відсотків за перебування в окупаційній зоні, отже, червоноармієць одержував на місяць 48 марок у той час, коли офіційна ціна на пляшку горілки була 132 марки... Як же його жити, коли часом випити і треба, і хочеться?

Рота була розташована в ресторані „Вайс-Адлер" („Білий орел") на курорті „Вайс-Гірш". Увесь людський склад роти завжди був напівголодний. Харчове становище червоноармійців роти приблизно може схарактеризувати такий епізод. Стояв на варті при вході до приміщення роти боєць Тарасов — весела, дотепна вдачею людина і з гумористичним ухилом. До роти під'їхав генерал, що знав цього вояка персонально. Після належного привітання червоноармійцем генерала, гість запитав:

— Ну, как дела, товарищ Тарасов?

— Плоховато, товарищ генерал!

— А что такое?

— Да вот последне три дня доживаем, товарищ генерал, — не моргнувши оком, одрубав червоноармієць.

Генерал не зрозумів. Але генералові ніколи зупинятись перед вартовим, хоч і добре знайомим, для довшої розмови, і він пішов собі в приміщення роти, непорозуміло знизуючи плечима

І аж пізніше генералові пояснили глибоко прихований сенс загадкової відповіді рядовика.

Справа в тому, що рота одержувала харчові продукти (сухий приділ, ми б сказали) відразу на десять днів наперед. А що продуктів тих було так мало, що їх поїдали геть чисто всі вже за перші сім днів, то рота справді „останні три дні" до нового приділу доживала. Зрозуміло, дуже в ці дні бідуючи...

Отже, Тарасов мав рацію...

Не зважаючи навіть на найсуворіші накази, голодний військовик мусів якось викручуватися, якимись способами вишукувати собі денну поживу, щоб остаточно не зійти на пси, щоб не опухнути, зрештою, з голоду. І тут у діло пускалась так звана „комуністична спритність" („смекалка" по-російському), на застосування якої вище начальство не тільки дивилось крізь пальці, ніби не добачаючи прийомів тієї спритности, а часом ще й заохочуючи її.

(Дальше буде).

МІСЯЧНИЙ ЗВІТ ГОЛОВ. КАСІЄРА У. Н. СОЮЗУ

ЗА МІСЯЦЬ ЛИСТОПАД 1948 РОКУ.

ПРИХІД:

Відділ	Заплатив	Відділ	Заплатив
1	261.82	148	149.07
2	231.43	149*	172.09
3	148.61	150	225.29
4	49.92	151*	149.16
5	400.15	152	54.99
6	44.24	154*	163.42
7	243.14	155	534.57
8	371.30	156	142.81
9	172.96	157	8.67
10	115.31	158*	664.71
11	133.04	159	75.34
13	87.76	160	120.66
14*	238.77	161	354.27
15*	7.71	162*	72.08
16	109.20	163	290.66
17	71.76	164	367.09
18	87.46	165	125.39
19	12.53	166	35.79
20	223.49	167	90.67
21	150.63	168	228.26
22	135.54	169	33.34
23	79.64	170	367.06
24	95.59	171	46.01
25	108.90	172	56.21
26	33.26	173	126.52
27	36.00	174	49.27
28	141.78	175	294.17
29	285.27	176	136.58
30	84.32	177	122.54
31	128.48	178	285.11
32	29.70	179	223.76
33	126.86	180	235.33
34	31.04	181	157.64
35*	63.91	182	196.29
36	200.25	184	20.12
37	143.00	185	85.44
38	305.45	186	58.73
39	594.73	187	97.11
40	35.17	188	46.47
41	46.95	189*	41.60
42	231.10	190	41.56
43	57.85	191	167.47
44	159.65	192	336.14
45	439.23	193	111.39
46	16.23	194*	207.15
47*	97.92	195	42.58
48	46.16	196	56.80
49	70.28	197	30.20
50	144.51	198	24.17
51	88.72	199	58.90
52	84.55	200	374.15
53	86.41	201	43.23
54	94.46	202	39.07
55	144.41	204	1,568.28
56	159.26	205	28.24
57	209.75	206	702.49
58	170.38	207	95.16
59	282.55	208	28.69
60	43.24	209	52.16
61*	45.82	210	70.58
62	63.42	211*	198.64
63	511.86	212	58.32
64	142.09	213	247.61
65	205.54	214	5.44
66	56.74	215	54.34
67	233.63	216	13.55
69	142.98	217	554.31
70	257.40	218	248.21
71	121.86	219	448.98
72	74.66	220	211.81
73	79.90	221	979.31
74	84.51	222	26.55
75	297.22	223	373.67
76	393.10	224	47.12
77	76.57	225	11.79
78	97.29	226	92.91
79	24.41	227	41.73
80	74.49	228	69.72
81	256.36	229	155.43
82	73.36	230	395.32
83	197.45	231	26.91
84	93.84	232	83.73
86	187.72	233	52.57
87	234.52	234	156.46
89	54.45	235	151.66
90	242.03	236	192.28
91	388.56	237	185.64
92	12.33	238	449.62
93	59.09	241	111.31
94	879.97	242*	396.45
95	59.08	243	151.37
96	281.61	244	27.34
97	144.60	245	168.87
98	111.29	246	90.82
99	191.06	247	290.73
100	128.90	248	93.75
101	41.35	249	33.67
102	550.66	250	13.49
103	103.16	251	478.84
104	196.50	252	239.56
105	254.61	253	180.72
106	385.69	254	216.79
107	100.70	255	51.10
108	136.96	256	74.01
109	146.16	257	30.86
110	18.22	258	40.08
111	30.23	259*	475.40
113	104.48	261	47.92
115	34.16	262	93.93
116	65.31	263	49.04
117	147.29	264	111.60
118	95.73	265	118.79
119	69.30	266	239.13
120	410.64	267	110.91
121	218.32	268	132.43
122	63.63	269	26.02
123	133.50	270	276.93
124	133.68	271	131.61
125	267.60	272	37.77
126	102.60	273	12.71
127	395.85	274	327.43
128	65.84	275	128.79
129	30.14	276	414.34
130	633.01	277	512.95
131	7.65	278	26.94
132	156.24	279	35.35
133	188.95	280	195.25
134	113.74	281	158.05
135	57.88	282	27.71
136	220.22	283	195.27
137	216.20	284	62.81
138	80.74	286	103.35
139	55.05	287	78.06
140	91.97	288	345.00
141	108.86	289*	114.66
142	242.58	290	112.91
143	231.90	291	154.02
144	110.59	292	759.35
145	85.88	293	194.67
146	243.51	294	45.06
147	526.97	295	211.15

Відділ	Заплатив	Відділ	Заплатив
296	421.12	379	323.02
297	23.61	380	89.55
298	144.73	381	26.67
299	72.75	382	30.01
300	150.59	383	300.07
301	147.32	384	49.59
302	20.74	385	304.46
303	148.71	386	87.70
304	156.11	387	103.15
305	231.72	388	293.72
306	38.39	389	30.79
307	63.01	390	151.10
308	105.68	391	27.07
309	72.94	392	21.51
310	118.06	396	90.68
311	13.76	397*	171.18
312	78.96	398	94.93
313	16.20	399	22.82
314	16.78	400	108.15
315	30.65	401	42.46
316	451.26	402	23.80
317	122.48	403	205.30
318	130.33	404	53.19
319	136.41	405	71.14
321	117.94	406	279.09
322	66.78	407	52.02
323	83.37	408*	24.22
324	239.81	409	64.19
325*	1,314.65	410	21.23
326	134.74	411	35.00
327	99.29	413	170.70
328	24.47	414	135.59
330	282.33	415	42.00
331	231.79	416*	13.57
333	148.06	421	82.57
334	305.29	422	47.02
335	145.42	424*	16.00
336	323.95	426	62.60
337*	17.81	427	101.39
338	317.70	429	40.54
339	173.29	430	26.13
340	17.81	432*	2,594.94
341*	378.01	433	64.73
342*	536.31	434	186.23
343	219.33	435	122.07
344	96.50	436*	156.61
345	126.03	438	75.62
346*	10.27	439*	82.53
347	206.43	441	280.77
248	249.96	442*	35.24
349	42.86	443	16.07
350	190.35	444*	132.44
351	65.02	445	959.11
352	135.36	446	152.89
353	143.40	448	37.39
354	17.43	450	10.07
355	71.15	451*	186.07
357	79.71	452	55.68
358	55.26	454	12.35
359*	47.44	455	132.50
360	22.44	457*	43.41
361	1,983.33	458	221.22
362	114.42	459*	103.75
363	142.22	460*	10.92
364	430.47	461*	204.38
365	64.94	462	46.34
366*	40.42	463	27.30
367	469.55	464	163.59
369	325.35	466	28.74
370	325.85	467	21.70
371	321.05	468*	118.74
372	135.66	469*	131.89
373	26.96	474*	137.75
374	63.55	475	27.54
375	132.62	476	111.97
377	19.06	477	93.54
378*	64.95	478	34.24

Доплачено до вкладок за членів Згоди Братств з їх спеціяльного фонду 224.03

З місячних вкладок від членів обезпечених в нових родах обезпечення $73,107.02

* При відділах означених звіздою (*), в даних сумах є включені залеглі вкладки, прислані по замкненні книг.

Відділ	Заплатив	Відділ	Заплатив
1	7.40	216	10.79
3	2.42	221	1.68
28	8.82	230	3.81
30	8.38	234	16.50
33	6.88	237	2.68
37	15.20	243	6.72
39	24.13	245	1.06
65	12.59	257	2.84
70	3.80	274	1.49
83	2.86	275	12.35
90	10.60	278	1.15
101	2.84	284	90
106	7.23	286	32.87
108	3.38	305	6.82
117	4.46	316	1.41
125	2.66	321	3.73
127	3.17	335	5.31
139	2.35	336	7.93
142	4.21	342*	18.88
143	8.56	349	5.24
147	20.58	358	1.62
151*	5.15	361	2.48
170	4.94	367	3.51
185	5.46	370	5.01
206	2.65	384	28.93
209	2.62	388	6.19

З місячних вкладок від членів обезпечених в старім роді обезпечення	$ 375.24
Разом з місячних вкладок від членів	$73,482.26
Відсотки від бондів	7,542.75
Відсотки від морґеджів	1,835.50
Відсотки від членських позичок	904.68
Чинш з реальностей	4,477.05
Прихід друкарні і книгарні	11,379.68
Продаж інвентаря	35.00
Продаж книжок в англійській мові	62,36
Зворот виплаченої нагороди лікарям за нових членів з молод. департ. до адмін. фонду старших членів	17.00
Уневажнена нагорода за нових членів	10.00
Перенос резерви за переписаних членів з молод. департ. до старших членів	298.50
Зворот інших фондів за членів з молод. департ. до старших членів	2.10
Перенос резерви за переписаних членів зі старого до нових родів обезпечення	486.00
Сплата нота (вексля)	10.00
Сплата морґеджів	1,940.00
Сплати членських позичок	3,690.95
Піднесено вартість інвестицій в бондах і збільшено фонд Захисту Старців	1,900.00

Сирітські части по бл. п.:

в. 94 Бодрук Василь	66.67
в. 370 Грицей Василь	424.23
Разом	$108,564.73

РОЗХІД:

Виплати посмертних запомог по бл. п.:

в. 1 Янкович Іван	$ 1,000.00
в. 2 Шиманський Стефан	1,000.00
в. 7 Пласконос Стефан	1,000.00
в. 8 Спяк Іван	1,000.00
в. 28 Кофлюк Параска	1,000.00
в. 48 Дидик Дмитро	1,000.00
в. 63 Бобак Ілько	1,000.00
в. 83 Маланюк Іван	1,000.00
в. 86 Нищот Макар	1,000.00
в. 94 Бодрук Василь	500.00
в. 96 Спожарський Василь	1,000.00
в. 102 Волошин Іван	1,000.00
в. 124 Кобасюк Григорій	1,000.00
в. 135 Цапар Пелягія	1,000.00
в. 136 Сус Олекса	1,000.00
в. 155 Федюк Катерина	500.00
в. 161 Витязь Михайло	1,000.00
в. 161 Вуйцік Михайло	1,000.00
в. 174 Савран Андрій мол.	500.00
в. 177 Саска Стефан	500.00
в. 205 Левандовський Іван	1,000.00
в. 217 Демкович Микола	750.00
в. 218 Гусак Марія	1,000.00
в. 219 Максимів Михайло	500.00
в. 230 Періг Теодор	1,000.00
в. 254 Уренко Софія	750.00
в. 274 Бодак Михайло	1,000.00
в. 284 Лемиковська Магда	500.00
в. 284 Нішке Ева	500.00
в. 330 Слобак Юрій	500.00
в. 349 Жидовський Дмитро	1,000.00
в. 361 Свистун Іван	500.00
в. 369 Завалій Василь	500.00
в. 370 Грицей Василь	500.00
в. 421 Береза Андрій	500.00

Відійшли з виплаченим обезпеченням платним за життя (Ендавмент)

в. 128 Федусь Анна	500.00
в. 271 Мельник Марія	500.00

Інші виплати посмертного фонду:

Перенос резерви за переписаних членів до нових родів	486.00
Грошеві звороти	1,474.38
Відсотки на закуплених бондах	167.01

Виплати сирітського фонду по бл. п.:

в. 361 Іваник Василь	300.00

Виплати з народного фонду:

Фотографічні знимки для книжки Іван Франко	49.19
Поміч ветеранам	50.00

Виплати з фонду Згоди Братств:

Доплачено до вкладок за членів Згоди Братств з їх спеціяльного фонду	224.03

Запомоги з запомогового фонду:

в. 1 Пасканик Михайло	35.00
в. 10 Журав Григорій	35.00
в. 39 Кудлик Филип	35.00
в. 43 Єднак Дмитро	35.00
в. 56 Домброва Франко	35.00
в. 61 Моран Е. Юлія	25.00
в. 65 Лисачок Марія	30.00
в. 69 Дяків Йосиф	35.00
в. 82 Гайдук Михайло	20.00
в. 82 Сакович Андрій мол.	25.00
в. 83 Квасінський Микола	35.00
в. 94 Машталяр Андрій	50.00
в. 94 Білецький Яків	35.00
в. 104 Бажан Марія	25.00
в. 105 Коробек Анастазія	25.00
в. 113 Годчак Василь	35.00
в. 125 Білянська Марія	25.00
в. 130 Федик Юрій	50.00
в. 141 Гуц Марія	20.00
в. 147 Ярема Михайло	35.00
в. 164 Пухір Стела	25.00
в. 168 Космина Василь	35.00
в. 168 Стек Микола	35.00
в. 179 Федина Михайло	35.00
в. 179 Тилович Микола	35.00
в. 206 Гуцаль Іван	25.00
в. 206 Кравець Остап	50.00
в. 212 Медвідь Катерина	25.00
в. 216 Шемердяк Катерина	25.00
в. 219 Шайняк Микола	35.00
в. 219 Хомек Іван	25.00
в. 219 Псуй Павло	30.00
в. 220 Сняданко Софія	25.00
в. 224 Білий Анна	25.00
в. 227 Іванців Юлія	35.00
в. 228 Копча Іван	25.00
в. 228 Майкович Юлія	25.00
в. 231 Коваль Микола	25.00
в. 235 Теплий Михайло	20.00
в. 241 Дубина Григорій	35.00
в. 242 Пука Андрій	35.00
в. 248 Коваль Дмитро	35.00
в. 253 Мельник Михайло	30.00
в. 259 Івасюк Стефанія	25.00
в. 259 Пелех Йосиф	35.00
в. 259 Волошин Н. Стефанія	25.00
в. 259 Саска Михайло	100.00
в. 265 Дронюк Юрій	35.00
в. 266 Цюпка Анастазія	25.00
в. 266 Гарбузінська Пелагія	25.00
в. 276 Хлиста Теодор	35.00
в. 276 Фук Анна	25.00
в. 303 Полик К. Тимко	35.00
в. 305 Вітюк Катерина	25.00
в. 316 Ґой Василь	35.00
в. 319 Мацидин Михайло	35.00
в. 326 Фордина Іван	35.00
в. 329 Гавриляк Петро	40.00
в. 334 Бовт Павло	40.00
в. 334 Тверёохліб Василь	35.00
в. 347 Палко Агафія	25.00
в. 350 Сливінський Михайло	35.00
в. 361 Петрів Станислав	35.00
в. 361 Поваленний Іван	35.00
в. 361 Ратушний Михайло	35.00
в. 361 Баран Данило	25.00
в. 361 Левків Петро	35.00
в. 364 Прийма Анна	25.00
в. 364 Скоп Іван	40.00
в. 371 Багда Марія	25.00
в. 373 Кавінська Емілія	25.00
в. 385 Угринчук Анастазія	25.00
в. 385 Земленучин Анастазія	25.00
в. 401 Кикіш Дмитро	35.00
в. 403 Москальчик Іван	25.00
в. 407 Крайняк Марія	25.00
в. 408 Демкович Филип	25.00
в. 411 Чофай Теодор	25.00
в. 413 Юревич Юлія	35.00
в. 428 Юшишин Володимир	35.00
в. 429 Шпак Іван	35.00

Виплати адміністраційного фонду:

Виплати друкарні і книгарні	10,272.94
„Свобода" за орган	3,900.00
Платня головного уряду	1,250.01
Платня помічних сил	1,223.77
Кошти подорожі організаторів	823.59
Чинш за офіси у власнім домі	625.00
Нагорода за нових членів	588.25
Відзнаки для нових членів	456.00
Асекураційні журнали і видавництва	254.13
„Свобода" за праці і друки	239.83
Лікарі за нових членів	208.00
Кошти подорожі і репрезентації	175.01
Видатки канцеляр. на пошту	100.00
Оголошення	87.00
Канцеляр. прибори і друки	72.11
Фотографічні знимки членських аплікацій	65.40
Телефон	60.88
Спортова акція	60.00
Направи і чищення машин	30.50
Вода	4.50

Інші виплати:

Податок, вода, паливо, світло і інші виплати на реальностях	7,735.31

Інвестиції готівки:

Інвестовано в бондах	97,607.50
Позички членам	1,677.68
Разом	$162,348.02

ЗІСТАВЛЕННЯ ГОТІВКИ:

Готівка з кінцем жовтня 1948 року осталася	$323,652.89
Прихід за листопад	108,564.73
Разом	$432,217.62
Розхід за листопад	162,348.02
Готівка з кінцем 30. листопада 1948 р. остається	$269,869.60

БІЛЯНС.

Стан чинний:

Готівка	$ 269,869.60
Морґеджі	746,930.60
Бонди	7,708,666.26
Позички членам	374,973.78
Реальности	236,339.00
Друкарня	11,220.18
Разом	$9,347,999.42

Стан довжний:

Посмертний фонд нових родів обезпечення	$8,658,283.29
Адміністраційний фонд	158,466.51
Конвенційний фонд	49,260.75
Запомоговий фонд	140,718.98
Народний фонд	11,229.87
Посмертний фонд старого роду обезпечення	78,972.23
Резервовий фонд	14,892.82
Сирітський фонд	82,445.69
Фонд обезпеки інвестицій і смертности	96,052.98
Фонд Згоди Братств	10,013.96
Фонд Захисту-Сиротинця	47,662.34
Разом	$9,347,999.42

М. Мурашко, гол. предс.
Р. Слободян, гол. касієр

МОЛОДЕЧИЙ ДЕПАРТАМЕНТ

ПРИХІД:

Відділ	Заплатив	Відділ	Заплатив
1	13.63	94	157.73
2	17.98	95	1.15
3	9.77	96	65.90
5	43.07	97	7.17
6	90	98	4.41
7	54.87	99	19.36
8	19.05	100	5.07
9	7.43	102	50.02
11	57.13	103	26.14
13	7.44	104	53.25
14*	52.70	105	56.66
15*	5.42	106	66.13
16	9.73	108	6.08
17	75.75	109	11.40
18	1.35	110	4.78
19	4.79	115	8.30
20	115.34	116	9.90
21	26.39	117	15.17
22	2.48	118	7.50
23	6.43	119	6.87
24	6.85	120	11.08
25	45	121	17.88
26	1.80	122	10.86
28	10.35	123	5.91
29	6.55	124	6.72
30	4.50	125	239.59
31	90	126	6.83
32	45	127	16.24
33	36.00	128	7.52
34	4.16	130	94.84
36	27.96	132	9.51
37	13.07	133	8.70
38	104.53	134	2.47
39	81.05	135	2.84
40	1.58	136	14.97
41	90	137	17.86
42	16.21	138	17.69
43	44.74	140	4.73
44	14.24	141	1.13
45	185.00	142	40.24
46	45	143	7.57
47*	39.60	144	16.27
48	18.00	145	11.66
49	38.93	146	43.79
50	9.78	147	67.58
51	11.53	148	3.60
52	21.14	149*	12.96
53	1.35	150	76.58
54	12.93	151*	50.58
55	10.40	154	6.28
56	30.82	155	26.34
57	50.96	156	21.31
58	22.26	157	21.65
59	72.46	158*	65.24
60	7.99	159	23.53
61	27.06	160	6.76
62	27.15	161	21.13
63	245.10	163	21.46
64	5.00	164	162.79
65	21.60	165	29.27
66	15.43	167	3.82
67	2.93	168	9.78
69	90	169	25
70	21.34	170	110.19
71	34.50	171	16.06
72	4.90	172	2.70
73	4.62	173	2.25
74	27.20	174	1.78
75	36.61	175	39.53
76	64.31	176	12.40
77	5.80	177	32.48
78	3.29	178	28.96
79	8.10	179	3.38
80	3.71	180	56.66
81	5.38	181	24.60
82	6.79	182	7.72
83	48.99	185	6.53
84	11.93	186	36.02
86	28.21	187	8.59
87	10.30	188	4.05
89	1.18	189*	25.92
90	82.88	191	20.00
91	13.11	192	11.67
92	2.25	193	1.00
93	7.67	194*	36.02

Відділ	Заплатив	Відділ	Заплатив
196	7.50	326	25.30
198	25	327	90
200	64.72	330	91.99
201	2.97	331	19.20
202	9.12	333	3.15
204	600.10	334	11.16
205	1.80	335	27.10
206	52.34	336	44.86
207	7.74	337*	25
208	1.35	338	30.40
210	1.49	339	10.72
211*	21.70	341	216.67
212	5.26	342*	76.21
213	16.55	343	31.19
214	23	344	12.35
215	27.01	345	4.73
217	154.37	346	90
218	12.79	347	23.43
219	157.48	348	41.47
220	85.12	349	1.80
221	252.11	350	51.28
222	2.03	351	6.96
223	23.62	352	20.21
224	14.79	353	25.02
225	90	355	6.78
226	27.18	357	11.30
227	3.61	358	51.29
228	2.50	359*	90
229	4.71	361	352.34
230	141.09	362	12.10
231	45	363	15.22
232	8.89	364	39.66
233	8.52	365	3.55
234	50.91	366*	2.55
235	31.84	367	46.65
236	16.97	369	67.70
237	19.17	370	37.42
238	213.56	371	91.51
241	15.65	372	8.95
242*	54.08	373	42.29
243	5.79	374	23.15
244	3.93	375	22.52
245	71.49	378*	9.26
246	5.71	379	113.86
247	25.55	380	19.04
248	14.53	381	1.35
250	1.35	383	46.35
251	114.96	384	1.35
252	18.84	385	33.37
253	33.31	386	1.74
254	89.48	387	3.83
255	6.93	388	56.94
256	17.98	389	4.72
257	45	390	85.37
258	1.80	391	1.01
259*	81.73	396	4.00
261	4.30	397*	94.78
262	11.61	398	38.71
263	2.87	400	10.37
264	50.93	401	10.56
265	82.62	402	1.24
266	86.95	403	2.59
267	68	404	1.35
268	93.93	405	2.47
268	2.47	406	18.00
270	9.56	407	1.35
271	11.48	408*	2.60
272	1.80	409	2.28
273	1.15	410	4.74
274	26.32	413	42.94
275	11.47	414	172.31
276	36.09	415	2.06
277	74.16	416*	25
278	1.13	421	24.74
279	5.05	422	7.65
280	9.51	424*	1.13
281	64.21	426	4.11
282	3.30	427	62.30
283	29.91	429	3.60
284	3.66	430	9.53
286	1.13	432*	794.46
287	10.49	433	13.07
288	35.27	434	33.82
289*	55.60	435	76.22
290	21.16	436	42.54
291	14.98	439*	57.98
292	45.61	441	61.63
293	120.42	442*	1.80
295	3.83	443	15.90
296	78.23	444*	73.28
297	25	445	49.59
298	9.68	446	34.18
299	39.68	448	1.58
300	27.58	450	3.42
301	30.90	451*	95.93
302	25	452	6.70
303	4.27	454	3.67
304	13.17	455	34.93
305	26.41	457*	5.08
306	2.89	458	110.53
308	15.60	459*	4.70
309	10.67	460*	1.80
310	11.85	461*	109.39
311	1.35	462	6.13
312	15.07	463	3.38
313	5.00	464	51.43
314	10.20	466	10.38
316	135.01	467	1.13
317	10.27	468*	142.68
318	7.70	469*	52.07
319	74.08	471	7.50
321	50.69	474*	89.05
322	17.78	475	2.22
323	5.38	476	9.50
324	70.33	477	90
325*	349.57	478	48.95

З місячних вкладок від членів	$13,687.35
Відсотки від бондів	731.25
Відсотки від морґеджів	89.72
Сплати морґеджів	330.18
Разом	$14,838.50

РОЗХІД:

Виплати посмертних запомог по бл. п.:

в. 352 Фелікс Марія	$ 12.50

Інші виплати посмертного фонду:

Грошеві звороти	214.52
Перенос резерви за переписаних членів до інших кляс обезпечення	265.48
Відсотки на закуплених бондах	20.76

Виплати адміністраційного фонду:

Платня помічних сил	696.88
„Свобода" за Ukrainian Weekly	600.00
Відзнаки для нових членів	253.25
„Свобода" за праці і друки	142.13
Перенос резерви за переписаних членів до інших кляс обезпечення	33.02
Видатки канцеляр. на пошту	25.00
Лікарі за нових членів	17.00
Перенос інших фондів за членів молод. департ.	2.10

Інвестиції готівки:

Інвестовано в бондах	24,907.50
Разом	$27,190.14

ЗІСТАВЛЕННЯ ГОТІВКИ:

Готівка з кінцем жовтня 1948 року осталася	$63,604.11
Прихід за листопад	14,838.50
Разом	$78,442.61
Розхід за листопад	27,190.14
Готівка з кінцем листопада 1948 року остається	$51,252.47

БІЛЯНС.

Стан чинний:

Готівка	$ 51,252.47
Морґеджі	43,539.65
Бонди	869,252.49
Позички членам	60.00
Разом	$964,104.61

Стан довжний:

Посмертний фонд	$912,343.25
Адміністраційний фонд	51,761.36
Разом	$964,104.61

М. Мурашко, гол. предс.
Р. Слободян, гол. касієр.

Чеський „реалізм".

(Докінчення зі стор. 2-гої)

До речі, чеські уряди забороняли уживати на Карпатській Україні назви „Україна" і „українець", а визнавали тільки назву „русин", „руський і т. д.

З наведених фактів бачимо, що Бенеш „реаліст", зміцняючи Росію коштом України та інших народів, плів своєю політикою, шнур теж і на шию чеської нації. Після руїни цих ілюзій чехам не лишається нічого іншого, як стати поряд з іншими народами до боротьби проти московського імперіялізму. І не тільки проти теперішнього большевицького, а проти всякого іншого... Бо не большевизм створив московську загарбницьку політику: російський імперіялізм був перед большевизмом і лишиться також після упадку советської диктатури. В Европі чеські емігранти беруть тепер участь в організаціях народів, поневолених большевицькою Москвою. Це доказ, що „реалізм" а властиво ілюзії д-ра Бенеша вже стали історичною давністю.

Я. Н.

НА ПРЕСОВИЙ ФОНД „СВОБОДИ"

Жертви, надіслані на цю ціль, як теж добровільну доплату до передплати „Свободи", потверджуємо з подякою проголошенням в цій рубриці.

Ліста: ч. 36.

Відділ:	Жертва:
Катерина Панькоф, передпл.	$ 2.00
Катерина Кузів	2.00
Stanislaw Ziemba	2.00
Михайло Макар	2.00
Йосиф Боришкевич, передпл.	1.00
В. Сенків	1.00
Ілько Гарбера	1.00
M. Yaremkewycz	1.00
Василь Білецький	1.00
3 Стефан Каша	3.00
3 Петро Дочич	8.00
3 Іван Павлик	2.00
8 Harry Skrobach	2.00
20 Іван Костюк	2.00
29 Andrew Englot	2.00
29 Michael Malischak	2.00
29 Stanley Yachwan	1.00
36 Маланя Ланьо	2.00
42 Михайло Припхан	2.00
45 Михайло Дубас	2.00
49 Микола Юречків	2.00
49 Петро Стецюк	2.00
49 Іван Місюрка	2.00
49 Яків Місюрка	2.00
49 Микола Яцків	2.00
49 Михайло Сеник	1.00
49 Михайло Дзюрман	1.00
50 Василь Фурдин	2.00
52 Йосиф Фуйчак	2.00
53 Jerry Kozak	2.00
58 Микола Хрін	1.00
57 Stephen Palka	2.00
64 Василь Матвіяс	5.00
70 Theodore Pawlyna	2.00
76 В. Федик	2.00
102 Василь Мохнач	2.00
118 Іван Корбецький	2.00
120 А. Кармазин	2.00
130 Дмитро Шагай	3.00
149 Онуфрій Стецьків	2.00
159 Григорій Бардак	2.00
159 Theodore Rogowski	2.00
185 Mary Nakonechny	1.00
198 Іван Александрович	2.00
204 Nicholas Okon	3.00
204 Михайло Канцірук	2.00
204 Михайло Зін	2.00
204 Андрій Мороз	2.00
204 Іван Синявський	2.00
219 George Doroshenko	2.00
237 Лука Благітка	2.00
238 Michael Remick	2.00
245 Павло Ґульбун	2.00
279 Атаназій Морозовський	2.00
283 Іван Коковський	2.00
283 Дмитро Сапран	2.00
292 Степан Дулька	2.00
300 Йосиф Бандровський	2.00
321 Іван Федак	2.00
325 John Zawadowsky	2.00
330 Іван Андрієшин	4.00
361 Alex Grygus	2.00
367 Дмитро Балацький	2.00
375 Петро Грицай	2.00

ВСТУПАЙТЕ В ЧЛЕНИ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ, А ТИМСАМИМ СТАВАЙТЕ СПІВВЛАСНИКОМ ДЕСЯТЬ МІЛЬЙОНОВОГО МАЄТКУ ЦЕЇ ОРГАНІЗАЦІЇ

З ЖИТТЯ ГРОМАД І ОРГАНІЗАЦІЙ

ДІТРОЙТ, МИШ.

На ратунок української матері й дитини в Европі.

Чимраз частіше даються чути голоси, що потрібно זактуалізувати якнайсильніше справу наших переселенців в Европі. Ті прояви сердечної журби, як добути наших українських Д. П. з пекла нужди й поневіряння в таборах Німеччини й Австрії — стали товчком до започаткування підготовки для великого все-українського віча в Дітройті.

Користуючи з нагоди, що на терені Америки є ще п. Ірина Павликовська (голова об'єднаних жіночих організацій в Европі та делегатка на СКУЖ у Филаделфії) створений з усіх жіночих організацій широкий комітет постановив запросити п. І. Павликовську на головну бесідницю віча, бо вона визнається якнайкраще на справах українських Д. П.

Новостворений комітет здає собі справу з величини завдань і знає, що на його плечі спаде після віча велика частина тяжкої праці, щоб поставови віча перевести в життя. Але ж, з другого боку, теж розуміє, що власне ми, українське жіноцтво на вільній землі Америки, маємо найбільші можливості, а тимсамим почуваємо, що це наш святий обов'язок рятувати в першу чергу українську матір і дитину від загибелі. В таборах, на скитальщині, находяться під цю пору пять тисяч українських вдів і десять тисяч сиріт і „півсиріт", які не мають жадних можливостей виїзду.

Хочемо апелювати до всіх урядових найвищих чинників Америки, щоб згідно з засадами християнського милосердя й гуманними ідеями американізму дали можливості розпочати нове життя на американській землі вдовам і сиротам, що потратили своїх мужів і батьків страшної воєнної хуртовини, з рук західних, чи східніх окупантів.

Комітет подумав теж про зустрічі з американськими журналістами й суспільними діячками в Дітройті, щоб дати їм змогу почути від п. Павликовської про правдивий стан речей на скитальщині, а головно про безвиглядне положення української вдови й сироти.

Щоб усе те було можливо виконати, потрібно піддержки цілого українського громадянства в Дітройті. Перш за все, щоб усі громадно явились на віче 2. січня 1949 р. Щоб дати змогу якнайширшому загалові почути п. І. Павликовську, та й докладне звідомлення про найбільш пекучі справи, — віче відбудеться два рази з тою самою програмою на обох сторонах міста: на заході в год. 2.30 попол., в Укр. Народнім Домі при Мартін Стріт і Мишіґен Евню, а на сході в год. 5:30 ввечері в „Український Хаті" 2240 Грейлінг Стріт. Про це буде ще й оголошення в пресі.

Спеціяльно до підготовки віча створений комітет складається з представниць всіх жіночих організацій на терені Дітройту. До нього увійшли: п. І. Козаченко, голова, а дальше пані: К. Хомяк, А. Ганиш, Ігнатюк, Машталір, Будзал, А. Волкер, О. Каннінг, Біловус, Ясінська, Небоженко, Стецько, Сена, Дісяк, Джумага, Шавінська, Пиндик, Левкут і М. Сливинська.

Комітет підготовляє це віче дуже старанно, але, щоб воно стало правдивою манифестацією наших почувань й нашого розуміння обовязків — потрібно масової участи громадянства.

Діловий Комітет.

СЕЙР, ПА.

На працю Українського Конгресового Комітету.

В неділю, дня 21. листопада ц. р. завитав до нашої громади ред. Б. Катамай, щоб познакомити громадян з працею Українського Конгресового Комітету, його виступами в обороні українського народу на міжнародних конференціях та перед нашим урядом у Вашингтоні, як і про видавничу діяльність УКК, як видавання „Украінського Квартальника", „Українського Бюлетеню", книжки про УПА в англійській мові і т. д.

Вислухавши реферату про велику працю УКК, про яку наше громадянство нажаль замало знає, громадяни Сейр, присутні на вічу, перевели між собою збірку. Зложили на працю УКК слідуючі:

По $10: о. Володимир Довгович, Тит Шкирпан; по $5: Стефан Баль, Онуфрий Черешньовський, Іван Новак, Василь Черешньовський, Лука Станьчак, Трохим Гиряк, Прокіп Кохан, Ігнатій Цап, Антін Вороблівський, Юрій Федьчак, Михайло Шкирпан, Михайло Вороблівський, Ізидор Галицький, Іван Галушка, Михайло Подолинський; Ілія Кулинич $3; по $2: о. С. Круховський, М. Вороблівський, Розалія Бубняк, Текля Тимочка, В. Биць, А. Лучейко, мол., С. Морох, Т. Бубняк, М. Тимочко, С. Морох, М. Хнас, І. Ковалевич, Я. Стройвус, І. Стець, І. Стройвус; по $1: Т. Баль, Р. Гараджон, В. Федорко, Катерина Бобик, Анна Шкирпан, Анна Федьчак, Параскевія Черешньовська, Марія Шумейко, В. Шкирпан, Н. Н., М. Губиш, С. Пелюшкевич, Л. Пецій, Ю. Стройвус, М. Федьчак, В. Теслюк, Т. Мацинський, І. Дружич, Л. Созанський, Д. Антош, С. Ханас, Катерина Галушка, Анна Черешньовська. — Дрібними $1.25. Разом $152.25.

Парохія Господнього Вознесення на „Квартальник" і „Бюлетень" для місцевої публичної бібліотеки $6. — Разом $158.25.

Збіркою занялися пп. Тит Шкирпан і Василь Черешньовський.

Громадянин.

БРИДЖПОРТ, КОНН.

На студентів.

Заходом Українського Народного Дому відбулось у власній домівці Листопадове Свято. Надіялись, що парохія тим займеться, а як не було цього, то взялася за це невеличка громада, що гуртується біля У. Н. Дому, бо ж годі допустити до цього, щоб думали про всіх нас, що спимо своєм блаженнях. На цьому святі виголосив довший реферат про Листопадовий Зрив та його велике значення п. М. Стахів, недавно прибулий зі скитальщини. Реферат був повний віри, що не зважаючи на хвилеве поневолення, український нарід знову підніметься і здобуде свою власну державу. Поляглих героїв пошановано і повстанням з місць. На допомогу студентам на скитальщині зібрано $35. Скромне свято закінчено відспіванням „Ще не вмерла Україна".

Жертвували: Укр. Нар. Дім $10; Т. Красіцький $3; по $2: Д. Чернявський, М. Галькевич, С. Даценко; по $1: А. Глива, Федоренко, Б. Сенів, Й. Кішта, П. Литвин, А. Рошкевич, В. Воркевич, М. Мандрона, І. Довбуш, П. Сливінський, Б. Кость, І. Шемберко, Й. Сливінський, Г. Пелепенюк, В. Венгринович, Д. Постоловський. Разом $35.

М. Галькевич.



ТРЕБА ВЕРТАТИ ДО КИТАЮ З НІЧИМ. — Мадам Чіянг Кай Шек не може ніяк щось „виторгувати" для допомоги китайському урядові, який представляє її чоловік. Цю картину знято в Лісбург, Вірджінія, в городі секретаря стейту Маршала, де вона гостює.

НОВОГО ІМІГРАНТА ПРИЗНАЧУЮТЬ НА ДЕПОРТАЦІЮ.

(Докінчення зі стор. 1-шої).

краінців. Замітними між ними був 80-літній проф. д-р Іван Раковський, останній голова Наукового Товариства ім. Шевченка у Львові перед інвазією Совєтів. При допомозі проф. Миколи Чубатого і мгр. Володимира Душника він відбув довшу інтерво з представниками ньюрських щоденників, після чого виїхав на тимчасовий побут до Стейту Ню Джерзі.

З інших іміґранті був замітний Федор Данилов, який приїхав з Латвії на запоруку Толстоївської Фундації, одначе Симон Миркін, представник жидівської організації ГАЯС пізнав у ньому колишнього гестапівського урядовця в Ризі, де колись у таборі був інтернований Миркін. На донос Миркіна іміґраційна влада придержала Данилова і відослала до іміґраційної станції на Елис Айленд, коло Ню Йорку, звідки його мають депортувати до Німеччини, якщо донос проти нього буде потверджений. Представники Толстоївської Фундації звернулися за вияснення ролі Миркіна до ГАЯСА і дістали відповідь, що Миркін зробив це на власну руку. Він ходить до кораблів в імені ГАЯСА, щоб зустрічати іміґрантів з Латвії, де він має повно знайомих.

ЛИСТУВАННЯ РЕДАКЦІЇ

Дітройт, Миш. — Між жертводавцями на віче Філії УКК має ще бути: Андрій Котович $10.

Й. Л., Ембрідж, Па. — Того роду дописи містимо тільки тоді, коли на бенкетах була збірка на народні потреби. Цю справу ми вже вияснили нераз. Дотого кожна така церковна подія є описувана широко в часописах, що є органами цеї чи другої Церкви. Проте подамо новинку про саму подію.

Н. С. — Ми Вам відповіли, хоч один запит треба було Вам вислати до ЗУАДКомітету, а другий до УКК. Редакція не має змоги шукати за адресами та давати поради. Це ми робили, доки не було Комітетів, бо прямо сумління не дозволяло такі справи відкладати, але згодом і те було понад сили.

Г. Ч. — А що було б, якби так ще й ми зайшли в полеміку? Хто читає добре статті „Свободи", той знайде в них нашу відповідь, хоч нема згадки ні за особу, часопис чи групу, до яких це могло б відноситись. Ми радіємо, що громадянство розуміє нас і погоджується з такою „полемікою", яка керується вірою в розум і серце нашого народу, а тим самим є за спокійне, тактовне й річеве обговорювання усіх справ, зокрема тих, що є найболючіші.

В. К., Дітройт, Миш. — Ваша заввага в справі передруку статтей М. Д. Г виданій брошуркою дуже слушна. Якби „Свобода" буда хоч трохи в кращому матеріяльному положенні, ми були б це зробили, але годі докладати ще й до таких видань, хоч вони, як самі пишете, можливо отворили б очі ще не одним засліпленим большевицькою пропагандою.

Але чи не могло б видати таку брошуру якесь наше товариство? Є ж такі товариства, що займаються просвітою, що радіб прочистити наші ряди і помогти „незрячим" побачити світло та завернути з неправильної дороги. Якби таке товариство знайшлося, наприклад, в Дітройті, то воно при допомозі членів покрило б кошти видання дуже легко, бо самі члени допомогли б брошуру поширити і розпродати. Відповідаємо Вам цею дорогою тому, бо в цій самій справі писало до нас більше осіб. Хай і вони знають, яка наша думка в цій справі.

о. Й. Ж. — Надійшло запізно.

ЗБОРИ ВІДДІЛІВ У. Н. СОЮЗУ

ФИЛАДЕЛФІЯ, ПА. — Тов. Дністер, від. 430, подає до відома своїм членам, що річні збори відбудуться 29. грудня, в годині 7. ввечір, в салі Укр. Клюбу, при 23 і Брави ул., з наступним порядком: 1. відкриття зборів; 2. звіт звіт управи з діяльности за 1948 рік; 3. обговорення організаційних і фінансових справ відділу; 4. вибір управи на 1949 рік; 5. внески і запити. Всіх членів просимо прийти на збори. — Управа.

ТАРЗАН, ч. 1999. Гомбу вкрав Джену.



Коли Джена з натугою приглядалася, як Тарзан рятував малого слоника, Гомбу окутав своїм гнучким хоботом її стать.

„Тарзане, рятуй!" крикнула Джена зі страху, як слон підносив її вгору.

Тарзан побіг на беріг гущавини, щоб відогнати осамітненого слона.

Одначе, замість утікати, Гомбу пристанув, щоб зустрінутися віч-на-віч з надбігаючою чередою слонів. Він був певний, що посідання Джени приверне йому пошанівок.